

Zeitschrift: Journal suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 82 (1985)
Heft: 1-2

Rubrik: Conseils aux débutants

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Conseils aux débutants

Janvier-février 1985

Chers amis,

Que la grâce vous donne la santé, le bonheur, la réussite professionnelle et apicole, en vous épargnant le maximum d'ennuis. Après cette période des fêtes, les estomacs doivent se reposer, mais l'esprit s'anime d'un souffle nouveau pour aborder, plein de venin, la nouvelle saison.

Si Dame Nature n'a distribué la neige que parcimonieusement, elle s'est en revanche montrée bien assez généreuse avec le froid. N'aurait-elle pas laissé échapper plusieurs poignées à la fois, à son insu? Quoi qu'il en soit, l'année est particulièrement froide, donnant aux historiens et aux météorologues l'occasion d'entreprendre de passionnantes recherches et de remonter loin dans le temps.

Mais, à ce stade, nos abeilles ne se sont visiblement pas inquiétées des caprices du temps. Elles ont certainement eu moins de problèmes que nous et n'ont pas eu à dégeler les conduites d'eau et de mazout. Elles se tiennent bien en grappe, et même si la température n'a rien d'exotique, elles passeront le cap. Souhaitons toutefois qu'un peu de chaleur revienne et que nos abeilles puissent bientôt bénéficier

de quelques rayons de soleil pour assurer les sorties de propreté. La règle d'or demeure calme et tranquillité absolue.

A cette période de l'année, c'est l'activité de nos sections et de nos fédérations qui va retenir notre attention. Les enrichissantes lectures que vous aurez sans doute pu entreprendre au cours de cet hiver, vous auront une nouvelle fois sensibilisés aux différents risques inhérents à l'apiculture. Vous aurez sans doute retenu qu'un rucher mal tenu peut porter préjudice non seulement à son propriétaire, mais compromettre les résultats de toute une région. Alors, soyez solidaires dans la bonne conduite de vos ruchers et surtout dans l'esprit apicole. C'est en faisant front commun et en éliminant les dissensions que nous pourrons nous faire entendre et progresser. Soutenez donc vos sections, vos fédérations et la SAR et rappelez-vous que tous ces organismes doivent disposer des moyens nécessaires pour accomplir à satisfaction la mission qui leur est impartie. C'est pourquoi, si votre caissier vous sollicite, montrez-vous un apiculteur digne et accordez-lui ce qu'il vous demande, et avec le sourire. En apiculture, il faut avoir les moyens d'avoir du plaisir!

A. Rosselet